



Zegelstempel van het
Wittevrouwenklooster
gevonden bij de Bouw
van de NMB-Bank
naast het Generaalshuis

buurtkrant wittevrouwenveld

JAARGANG 21 NR. 8
OKTOBER 1999

REDAKTIEADRES:
AARTSHERTOGENPLEIN 24
6226 XZ - MAASTRICHT
TEL.: 3620066
FAX.: 3621263
BANKREK. NR. S.N.S. 862605253
OPLAGE: 2850
VOLGENDE BUURTKRANT VERSCHIJNT 6 NOVEMBER
KOPIJ INLEVEREN VOOR 24 OKTOBER

JONGERENWERK WITTEVROUWENVELD HEROPENING

JONGERENCENTRUM EK-SJUN

Vlak voor de vakantie was het dan eindelijk zover: de compleet vernieuwde jongerenruimte werd officieel geopend door onze wethoudster Veronica Dirksen. Zo'n 150 gasten, officials en jongeren, kwamen een kijkje nemen bij de receptie. Er was dan ook van alles te beleven en te doen. De ruimte ziet er nu fantastisch uit en voldoet aan alle moderne eisen van deze tijd. Bij de ingang van het jongerencentrum hangt een groot licht-reclamebord met 'EK-SJUN', gesponsord door Mobile Media. Een van de mooiste gedeeltes van de jongerenruimte is wel de graffiti-wand, die een aantal jongeren uit de buurt op de wand hebben gezet (natuurlijk eerst voordat zij de graffiti-cursus hadden afgerond). En verder is er de compleet uitgebreide keuken, voorzien van alle moderne keukenapparatuur en een grote Engels snookertafel.

Een aantal jongeren verzorgden tijdens de receptie "de catering": Marokkaanse thee, toastjes met zalm-salade, Indische bami, pizza's, zelf gedraaide gehaktballetjes, het stond allemaal op het menu. Dat dit alles heel lekker was, bleek wel uit het feit dat de mensen van "de catering" vooral veel en vaak moesten proeven of het allemaal wel lekker was, zodat de schaal met lekkers in veel gevallen de weg naar de gasten niet haalde. Verder waren er nog een aantal presentaties door het kinder- tiener- en jongerenwerk, zoals een zelf-gemaakte dans op ABBA-medley door de meiden-

groep en een rap-optreden door een Marokkaanse jongen.

En verder werd er nog een kaartenactie en gedichtenbundel gepresenteerd. Van een aantal tekeningen en gedichten die jongeren hebben gemaakt, zijn briefkaarten gemaakt en een gedichtenbundel. Geïnteresseerden wilt U het jongerenwerk financieel steunen? Dan kunt U een kaarten-setje en/of gedichtenbundel kopen voor een knaak per stuk.

Na de officiële receptie werd de boel opgeruimd en alles klaargezet voor de grote openingsdisco. Bijna 100 tieners en jongeren uit de buurt kwamen af op het geluid van onze DJ's, die voor de gelegenheid zowat alle apparatuur van Daan Smit hadden afgehuurd. Via dit artikel in de buurtkrant willen we nogmaals iedereen hartelijk bedanken die deze verbouwing van de jongerenruimte mogelijk hebben gemaakt!

AKTIVITEITEN JONGERENCENTRUM

Vrije-inloop

- Maandagmiddag 4 tot 6 u voor jongeren vanaf 14 jaar.
- Maandagavond van half 7 tot half 11 voor jongeren vanaf 16 jaar.
- Woensdagavond van half 7 tot half 10 voor jongeren vanaf 14 jaar.
- Dondermiddag van 4 tot 7 uur voor tieners van 12 t/m 15 jaar.

Tijdens deze vrije-inloop kun je biljarten, tafelvoetballen, darten, kaarten of zomaar wat kletsen achter de bar.

De entree is gratis.

Regelmatig worden er in overleg extra activiteiten georganiseerd, zoals karten, nachtdropping, koken of voorlichtingsactiviteiten. voor deze activiteiten wordt er wel een eigen bijdrage gevraagd.

**Maandag 4 oktober van 4 tot 6 uur
DART-TOERNOOI.**

De eigen bijdrage is een piek per persoon en je kunt er een leuke beker mee winnen!

Marokkaanse jongeren vereniging Maastricht.

Deze vereniging zal zeer binnenkort de jongerenruimte gaan huren voor opvang voor Marokkaanse jongeren op zondagavond. Daarnaast zullen zij andere activiteiten opzetten zoals voetballen en voorlichting.

Regelmatig zal er worden samengewerkt met het Jongerenwerk uit het Wittevrouwenveld.

Disco

Vrijdagavond is swing-avond elke 1e en 3e vrijdag van de maand is er disco voor jongeren (leeftijd vanaf 14 jaar) Elke 2e vrijdag v/d maand is er disco voor tieners (leeftijd 12 t/m 15 jaar).

Elke laatste vrijdag van de maand is er kinderdisco (leeftijd van 6 t/m 12 jaar).

Voetballen

Elke donderdagmiddag van 6 tot 7 uur is er voetballen voor jongeren in de gymzaal van WVV. De eigen bijdrage daarvoor is 1,50 per keer. Daarnaast worden er regelmatig vriendschappelijke wedstrijden en toernooien georganiseerd. De eerste wedstrijd is gepland op **donderdag 7 oktober van 6 tot 7 uur** op het JOP. Dit wordt een veld-wedstrijd, dus 11 tegen 11. Vriendenteams kunnen zich daarvoor opgeven.

HUISWERKBEGELEIDING MARIS STELLA

De huiswerkgroep is een plek waar je rustig, zelf-

standig of onder begeleiding je huiswerk kunt maken. Er zijn materialen en hulpmiddelen aanwezig. Er zijn vaste begeleiders vanuit Trajekt aanwezig die samen met stagiaires/vrijwilligers kunnen helpen bij het maken van je huiswerk. Je leert er vooral hoe je je huiswerk het beste kunt aanpakken.

De huiswerkgroep is bedoeld voor leerlingen van het Voortgezet Onderwijs t/m 15 jaar en voor leerlingen van groep 8 van de Basisschool. Er is plaats voor ongeveer 15 kinderen. Wanneer? Elke maandag, dinsdag en donderdag van 15.00-17.00 uur in Maris Stella.

Als je denkt dat de huiswerkgroep jouw plek is, neem dan contact op met Kim van Wissen (3620066). De kosten zijn f 5,- per maand.

Cursus brommercertificaat

Deze cursus duurt 6 lessen en wordt gegeven elke woensdagavond van 7 tot 9 uur in het City-centrum (centrum van Maastricht). De eerste les is op woensdag 6 oktober. De cursus kost 55 gulden (zonder examen-geld) en 25 borg voor de boeken. Dus: goedkoper als een boete als je bromt zonder certificaat. Opgeven voor de cursus is verplicht!

Nachtdropping

Op vrijdagavond 22 oktober kunnen deelnemers zich opgeven voor een stevig nachtdropping met overnachting!! Deze barre-berentocht is in de herfstvakantie als het al flink koud is. Leeftijd is dan ook vanaf 16 jaar en ook jongeren uit andere buurten van Maastricht lopen mee. Kosten ca. een tientje.

Euregionale uitwisseling

Regelmatig zijn er uitwisselingen met andere jongeren-groepen uit de Euregio, zoals Eupen, Aken, Luik en Maasmechelen. Samen worden er dan leuke dingen met elkaar gedaan en nieuwe vrienden gemaakt. Bijvoorbeeld koken voor alle groepen uit de Euregio en daarna uit naar een ander stad. Jongeren die het leuk vinden om andere groepen te leren kennen en met handen en voeten durven te praten, kunnen zich opgeven.

Voor informatie en/of opgeven voor activiteiten kun je terecht bij Jongerenwerk Wittevrouwenveld, Wijkhuis Maris Stella. Tel: 3620066 (Yvonne Huynen).

TIENER-HUISKAMER EK-SJUN

Elke donderdagmiddag is de jongerenruimte in Maris Stella op van 16.00-19.00 uur voor iedereen van 12 t/m 15 jaar. Je kunt binnen lopen voor een drankje en een praatje, om wat te biljarten of andere spellen te doen, om te computeren, muziek te luisteren of gewoon voor de gezelligheid. De huiskamer is helemaal gratis, behalve de hapjes en drankjes. Je hoeft geen lid te zijn. Voor meer informatie kun je contact opnemen met Kim van Wissen (3620066).

MEIDENCLUB-GIRLS ONLY

Ben je 12 t/m 15 jaar en lijkt het jou leuk om samen met andere meiden leuke en spannende dingen te doen? Dan is de meidenclub echt iets voor jou! De meidenclub is een gezellige club. Iedere dinsdag zijn er van 18.30-20.30 uur leuke activiteiten in de jongerenruimte of ergens anders. Wat dacht je bijvoorbeeld van sporten, dansen, koken, uitstapjes, zwemmen, mode & make-up, knutselen, bijklets-avondjes, pyjama-party's en overnachtingen, karaoke, lasergamen en ga zo maar door! De meidenclub is alleen voor leden en kost een tientje per maand. Info: Kim van Wissen (3620066).

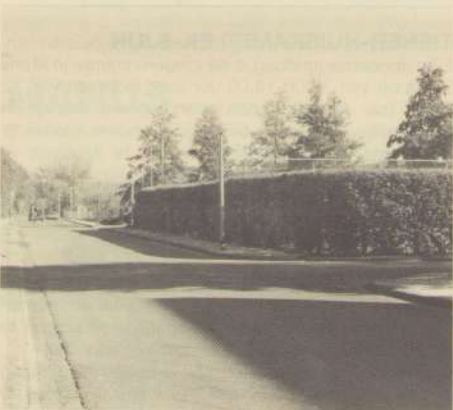


VAN DE REDAKTIE

Uw redactie bestaat al sinds jaren uit een kwartet gewaardeerde buurtgenoten, inmiddels al wat op leeftijd. Nu we al bijna aan de 22ste jaargang toe zijn, moeten we zo langzamerhand eens aan opvolgers gaan denken. Niet dat wij al versleten zijn: nee. We lusten nog steeds graag een pintje. Maar het gevaar bestaat natuurlijk dat je jezelf na verloop van tijd gaat herhalen als de bronnen van inspiratie beginnen op te drogen. Toen de buurtkrant startte zo rond 1979 viel er op het redactionele front nog veel nieuws te vermelden. De betonwoningen moesten tegen de vlakte, en de buurtwerkers stonden op de bres voor



Een weggetje uit de steentijd. Vijftien jaar geleden maakten we een leuke reportage over de fietscrossbaan die hier toen door buurtbewoners was aangelegd. Nu wonen de fietscrossertjes van weleer er als eerzame burgers in koophuis (Habsburgerplein).



Olympiaweg situatie 10 jaar geleden. Er ligt thans een rotonde (kruising Terblijterweg). Eind november zal de Olympiaweg aansluiten op de Heukelstraat in Amby.

de bewoners die moesten verkassen. Inmiddels, 20 jaar na dato, lijken de renovaties en de nieuwbouw achter de rug (en wordt er thans slag geleverd in Heugemerveld waar een halve buurt plat gaat). Onwillekeurig denk je dan: 2000. Wat een vreemd getal. Het heeft niets natuurlijks. En toch gaan we over enkele maanden met zijn allen het jaar 2000 in. En de buurtkrant bestaat nog steeds! Als adept van de "sixties" toen de bomen nog tot aan de hemel groeiden, kregen we dankzij het rapport van Rome een wat meer genuanceerde kijk op onze toekomst waarin die bomen juist gingen kijken voor wegen en zure regen. We gingen beseffen dat er iets moest gebeuren: meer groen in het wittevrouwenveld dus. Zo doormijmerend is het toch merkwaardig dat aan onze kant van Maastricht in die 20 jaar zoveel is

veranderd. Langs het verdwenen Pastoor Jacobsweggetje wordt een dezer dagen een nieuwe Gamma geopend. Het Geusseltplein is geweldig van aanzien veranderd: het gonst er thans van bedrijvigheid. De Olympiaweg zal nu ook eindelijk worden doorgetrokken zodat Amby een rechtstreekse verbinding krijgt met de snacks alhier verkrijgbaar. Ook aan de achterkant van het stadion langs de vijvers wordt alweer gebouwd. Ontsluiting van een buurt, zou de kop van een hoofdartikel kunnen luiden. We krijgen de 25 jaargangen dus nog wel vol. Alleen al een blik op de foto's van 10, 20 jaar geleden levert stof op voor vele nostalgische opmerkingen. Daar zullen we het voor deze keer dan maar bij laten, hoewel onze eventuele opvolgers zich rustig al kunnen melden!



Nog een overblijfsel uit vroeger tijden, toen Wittevrouwenveld nog grensde aan agrarisch gebied. De boerderij is inmiddels gesloopt, maar het terrein ligt nog steeds braak. Een van de laatste plekken aan de rand van onze buurt waar het jaar 2000 nog niet is doorgedrongen.



Maris Stella in de steigers. In het rechter gedeelte ziet U onze redactie thans driftig zitten te computeren. Het is nog geen tien jaar geleden dat plakken, knippen en copyeren nog met de hand moest gebeuren. Schaar en pritt worden trouwens ook nu nog gebruikt, maar de tekst wordt uiteindelijk keurig op diskette aangeleverd voor de drukker. Maris Stella is, ook nu de verbouwing alweer enkele jaren geleden achter de rug is, nog steeds het brandpunt van de buurt. Telt u alleen maar eens het aantal keren dat tel.3620066 in dit krantje staat vermeld. Deze maand trouwens weer veel aandacht voor jeugd- en jongerenwerk. De volgende keer....meer.

**EEN WINKEL
VOL KLEUR**

JO HEUTS
VERF EN BEHANG

Frankenstraat 143-145
Maastricht tel.: 3620850

Groente & Fruithandel
YASAR MARKET
Turkse specialiteiten

Frankenstraat 177
6224 GM Maastricht Tel. 3638520

**KRINGLOOPWINKEL
WITTEVROUWENVELD**

- kleding
- meubels
- speelgoed
- boeken
- electr. apparaten
- snuisterijen

Openingstijden: dinsdag t/m vrijdag 9.00-17.00 uur
maandag 13.00-17.00 uur

Frankenstraat 128



**Bewonersbelangen
Wittevrouwenveld**

Secr.: Edisonstraat 4
6224 GK Maastricht

Tweewielerspecialist
JAN FIETS

't adres voor uw fietsen en reparatie

Old Hickoryplein 16-17
Tel. 043 - 363 72 58

's maandags gesloten en
donderdag vanaf 12.30 uur gesloten

OPEN DAG CENTRE CERAMIQUE

Op maandag 11 oktober organiseert het Centre Céramique een open dag. U kunt dan kennis maken met de vele facetten die het Centre u te bieden heeft. Zo leert u wat u allemaal kunt met Internet, u hoort iets over het Gezondheidspunt, komt meer te weten over de historie van Maastricht, maakt kennis met stamboomonderzoek en nog veel meer. Tussen 13.00-17.00 uur bent u van harte welkom. U kunt een gratis entreebewijs afhalen aan de Stadsbalie in Stadskantoor 1, Stadhuisstraat 5.

SENIORPRESENTATIE 1999

De Stichting Senior Presentatie Maastricht verzorgt in het Theater aan het Vrijthof op zaterdag 16 oktober de Senior Presentatie 1999. Het thema is: Senioren Actief en vormt tevens de afsluiting van het Internationaal Jaar van de Ouderen. Het programma begint om 13.00 uur. De toegang is gratis en het programma eindigt om 17.00 uur. Ouderen blijven actief deelnemen aan onze maatschappij. De diverse informatiestands en workshops bieden ouderen antwoord op hun vragen. Er wordt ook ingegaan op de betekenis van Europa voor de ouderen. De heer Siegelaer (SNS-Bank) behandelt de Euro als betaalmiddel. Ook Europarlementariër Mevrouw Oomen (CDA) en wethouder Bovens dragen hun steentje bij. Een groot aanbod aan artiesten zorgt voor een culturele en amusante middag: Zangkoor Cantus ex Corde, dansgroep On Beats and Bars en de kapel Pie en Pöw zullen optreden, eindigend met Ziesjoem. Er zijn infostands van: Hartslag Limburg, Ot Gilde, de Gemeente Maastricht, On Beats and Bars en het Groene Kruis.

BURO VOOR RECHTSHULP

Zoals u misschien weet heeft het Buro voor Rechtshulp elke woensdag een spreekuur in wijkhuis Maris Stella. U kunt daar terecht voor gratis juridische hulp op allerlei gebied. U kunt daarvoor een afspraak maken per telefoon (3631419) of even aan de balie van het wijkhuis. Omdat we de indruk hebben dat er in de wijk mensen wonen, bijvoor-

beeld ouderen, die niet goed om hulp durven vragen of die bijvoorbeeld niet in staat zijn om op ons spreekuur te komen, kunnen we in zo'n geval ook bij de mensen thuis op bezoek komen. Als u dat graag wilt, bel dan eens op naar het wijkhuis (3620066) en vraag of u een afspraak bij u thuis kunt maken met de wijkjurist. Het kost niets en hij kijkt ook niet.

Piet Bongaarts, Buro Rechtshulp

HORIZON

MAATJES GEZOCHT: VRIJWILLIGERS VOOR AANGENAAM GEZELSCHAP!

Ben je iemand die een uitdaging niet uit de weg gaat, die beschikt over een dosis doorzettingsvermogen en humor, die een aantal uren over heeft en voor een ander iets wil betekenen? Meld je dan aan als vrijwilliger bij Stichting Horizon. Stichting Horizon zet zich in voor mensen met een psychiatrische achtergrond die weinig tot geen contact meer hebben met de samenleving. (Mensen die behoefte hebben aan een praatje met een kop koffie, een wandeling of een andere vrijetijdsactiviteit maar het tevens leuk vinden dat juist één persoon voor hem/haar alleen komt. Een vrijwilliger bij Stichting Horizon bezoekt om die reden minimaal één keer per twee weken iemand met een psychiatrische achtergrond die in een sociaal isolement leeft. Wij zoeken:

- Vrijwilligers die een praatje willen maken, een kopje koffie meedrinken of eventueel een wandelingetje maken.
- Vrijwilligers die graag actief bezig zijn, zoals winkelen, fietsen of andere uitstapjes.
- Maar ook vrijwilligers met allerlei andere interesses zijn van harte welkom. Er is namelijk een wachtlijst voor cliënten die een Horizon-maatje willen.

U kunt rekenen op professionele begeleiding, een onkostenvergoeding en een vrijwilligersverzekering. Voor dit werk is motivatie en levenservaring belangrijker dan opleiding. Heeft u interesse, neem dan contact op met Annelies Driessen tel.3621567, van maandag t/m donderdag tussen 9.00 en 17.00 uur.

HARTSLAG LIMBURG

GEZOND EN LEKKER ETEN GAAN GOED SAMEN

Veel mensen denken dat gezond eten niet lekker is. Of dat écht lekker wel ongezond zal zijn. Dat is jammer, want gezond en lekker eten gaan wel degelijk prima samen. En het heeft twee grote voordelen: u geniet meer en het is goed voor uw hart en bloedvaten.

Gezond eten is makkelijker dan u denkt. Het leuke van gezond eten is dat het helemaal niet ingewikkeld is. En u hoeft er geen aparte boodschappen voor te doen. U hoeft er geen moeilijke dingen voor te leren. En uw tijd in de keuken wordt tot een minimum beperkt. Terwijl het eten smaakt alsof er een keukenprins(es) er uren mee in de weer is geweest. Hartslag gaat u hierbij helpen. U zult de komende tijd regelmatig een lekker en gezond recept lezen in de buurkrant. Dus dames en heren: aan de slag!

KIP IN HET PANNETJE

Ingrediënten: 1½ kilo kippenpoten, zout en peper, paprikapoeder, 100 gram margarine, 1½ kilo krielaardappelen, 500 gram wortelen, 500 gram wortelen (blik), 1½ paprika, 250 gram champignons, 250 gram maïs, 150 gram zilveruitjes, peterselie.

Verwijder van de kippenpoten het vel en wrijf ze in met zout peper en paprikapoeder. Bak ze gedurende 20 minuten bruin in de margarine. Voeg de krielaardappelen toe. Snijd de wortels in stukjes en de champignons in plakjes en voeg paprika, champignons en maïs toe. Laat het gerecht 20 minuten smoren. Maak het gerecht ad met zilveruitjes en peterselie. Kosten per persoon: 1,88.

HERFSTWANDELING

Natuurlijk vlak bij huis. Wandeling in samenwerking met IVN Maastricht, 't Vrouwe-veld en project 'Hartslag'. We gaan naar het Cannerbos. En wel op woensdag 20 oktober om 13.30 uur. Vertrek: Burg. van Oppenstraat 123. Duur van de wandeling: 2 uur. Voor jong en oud, kinderen, vaders en moeders. Bij terugkomst wordt iets lekkers aangeboden. Informatie en aanmelding: Bence Banki, 't Vrouwe-veld Burg. van Oppenstraat 123, tel.: 3521212

Kadoland en huismooimaakartikelen

SALMAN en ABDULKADIR & POPULAIRE

Levensmiddelen & Groente/Fruit Manager Abdulkadir

- kristal
- porseleinen poppen
- schilderijen
- kussens
- dekbedden
- lampen
- klokken in versch. maten
- fruit
- Turkse specialiteiten
- Chinese vazen
- groente/fruit
- zijden bloemen
- tapijten
- dekbedspreien met gordijnen
- strijkplanken
- kado-artikelen
- beelden met verschillende motieven
- pannensetten
- huishoudartikelen
- tafelkleedjes

KIPPENBOUTEN
vanaf 5 kg (f17.50) thuis bezorgd (onder controle keuringsdienst van waren, certificaat aanwezig)
Bij 10 kg kippenbouten: **GRATIS**
250 gr. salami/rundvlees/kip

TURKS BROOD
(stok/ronde) f1.-

Frankenstraat 130 - Tel./Fax: 3633687



Voorheen Diech & Miech Boutique

city mode

DIVERSE AANBIEDINGEN
ZATERDAG 16 OKTOBER
EXTRA ATTRACTIES

14 oktober
10 JAAR

Frankenstraat 155
6224 GN Maastricht Tel. 043 - 3626855

Drankenhandel

Van Aubel

Voor al uw dranken

Vergelijk onze prijzen!

Tel. 3634934
Eburonenweg 31 Maastricht

HORREN

op maat gemaakt en thuis bezorgd.
Bel Pelo doe het zelf:
043-3622519

Trefcentrum Wittevrouwenveld

Edisonstraat 4,
6224 GK Maastricht
Telefoon 043 - 3621176.

VOOR EEN VOLLEDIGE VERZORGING VAN UW: Koffietafels - bruiloften - vergaderingen - verenigingsactiviteiten - bedrijfsfeesten.



tot ziens in het TREFCENTRUM

Vergeet uw MaastrichtPas niet!

van **Bommel** SUPERIOR SHOES®

MEPHISTO

HELIOFORM

Gabor
ara
Jenny



Modeschoenen
Bosch

Vollastraat 28, Maastricht - Oost (bij de kerk)
tel. 3635121 's maandags gesloten geen koopavond



U wordt uitgenodigd om Uw "goede buur" voor te dragen voor de APPLE PARK HOTEL WAARDEBON van f. 35,-. Hoe gaat dat?

Regelmatig verzorgt uw buurman uw tuin, de buurvrouw doet altijd Uw boodschappen, regelmatig wordt die pan soep gebracht of Uw burens zijn gewoon altijd vriendelijk. Zet dit kort op papier en stuur/breng het naar Wijkhuis Maris Stella, Aartshertogenplein 24, 6226 XZ Maastricht onder vermelding van: APPLE PARK HOTEL WAARDEBON



Ernest Spronken er ook bij. En wie verder nog komt blijft een verrassing. De computerclub is er ook. De straatleesdag wordt georganiseerd door de Theresiaschool, de 4e Wereldbeweging, de stads-bieb en het Kinderwerk van Trajekt.
 Informatie: Manon Pachen, Maris Stella tel.3620066

VRIJWILLIGERS KINDERWERK

Met z'n allen in Amsterdam waar deze foto is genomen. Leuk uitstapje, maar dat hadden ze ook wel verdiend!!! Na een jaar hard werken in de kinderclubs. En ook dit jaar staan deze schatten weer voor uw schatjes klaar! Waar vind je nog zo'n enthousiastelingen tegenwoordig? Misschien denkt u nu wel dat er geen hulp meer nodig is, maar we kunnen altijd nog mensen gebruiken. Zeer zeker voor de woensdag en dinsdagclub. Dus doe mee en bel Manon Pachen van het Kinderwerk: 3620066

afgelopen om 22.00 uur. De entree bedraagt f1,-, inclusief 2 ranjabonnetjes. Tijdens de Kinderdisco is er ook van alles te koop.

Let op: Kinderen die in het seizoen 8 jaar worden mogen ook al deelnemen aan de Kinderdisco. Het seizoen begint in september en duurt t/m juni. Wordt je vóór juni 2000 al 8 jaar, dan ben je nu al welkom !!

Overzicht Kinderdisco's t/m december:

vrijdag 29 oktober

vrijdag 26 november

vrijdag 17 december (iets vroeger)

Informatie: Sjef Zwackhalen (0620318371).

JEUGDCLUB DE HAPPY KIDS

Voor vele verenigingen is het nieuwe seizoen al weer volop bezig en zo ook voor de jeugdclub de Happy Kids. Elke maandagavond zijn de Happy Kids actief



KINDERDISCO MARIS STELLA

Ook in het komende winterseizoen van het kinderwerk Maris Stella is er weer elke maand disco voor kinderen in de leeftijd van 8 t/m 12 jaar. De disco vindt plaats op de laatste vrijdag van de maand. Het muziek- en dansfeestje begint om 19.00 uur en is

bezig met allerlei leuke, gezellige en ook leerzame activiteiten. De komende maand gaan we aandacht besteden aan het inmiddels bekende project 'Kinderrechten'. Op zaterdag 20 november gaat er weer een landelijk Kinderrechtenfestival plaatsvinden in de Jaarbeurs Utrecht.

Ook de Happy Kids zullen aan dit festival gaan deelnemen en de voorbereidingen zijn in volle gang.

Behalve op de maandagavond wordt er ook op de vrijdag- en zaterdagavond gewerkt aan een nieuwe Kerst-show die de Happy Kids op zaterdag 18 december zullen presenteren in het Trefcentrum Wittevrouwenveld voor alle buurtbewoners. Noteer deze datum alvast in uw agenda, want missen mag u deze show zeker niet !!!

Jeugdclub de Happy Kids is een ledenclub bestaande uit 40 kinderen en zes begeleiders. Deze kinderclub heeft in 1995 een ledenstop moeten invoeren omdat er te veel kinderen lid wilden worden. Voorlopig worden er ook geen kinderen meer op de wachtlijst geplaatst omdat het anders te lang gaat duren. In september zijn er 11 nieuwe leden aangenomen en sommige kinderen hebben zeker twee jaar moeten wachten om lid te worden.

Heeft u vragen en/of opmerkingen, dan kun u terecht bij Sjef Zwackhalen tel.: 0620318371 of Trudy Franssen tel.: 3622613.

NIUWS VAN HET KINDERWERK

Het begint al een traditie te worden in onze buurt. Ook dit jaar is hij er natuurlijk weer, de Straatleesdag 1999. Voor zover bekend de enige in Nederland. Maar dat is niet zo vreemd, want alleen in het Wittevrouwenveld kun je zo iets verwachten natuurlijk. De Kinderboekenweek wordt feestelijk geopend. Eerst is er een themaweek op de Theresiaschool. Dan zal op zaterdag 9 oktober van 13.00-17.00 uur de Straatleesdag weer plaatsvinden. Dit jaar hebben we gekozen voor het schoolplein. Dat wil niet zeggen dat het alleen voor de kinderen van de Theresiaschool is. Iedereen uit heel Maastricht en omgeving is welkom. Sjo Caris komt weer voorlezen ne natuurlijk is onze eigen Manus striptekenaar

MANUS



UW-ELKE-DAGWINKEL GASTON LEMLIJN

Het adres voor uw
dagelijkse boodschappen!

Frankenstraat 53A
Telefoon 363 48 15

ARBEIDS BUREAU

Maastricht

Ook **ALBERT HEIJN** heeft via ons Servicepunt Werk en Bemiddeling WVV een goede arbeidskracht gevonden:
CLAUDIA JENNIE.

Zoekt U een **BAAN** of **PERSENEEL**, neem dan contact op met Roosmarie of Marlou
Tel.: 06 - 229 770 55
06 - 229 258 00
of kom langs bij Edisonstraat 4 op di. - wo. - do.



Buurtbeheerbedrijf Wittevrouwenveld

Edisonstraat 4 Tel. 043 - 363 78 88
6224 GK Maastricht Fax 043 - 363 70 47

INKOOP VERKOOP

Utopia-Antiek

ant. eiken bed f 125,-
ant. eiken hangkast f 550,-
ant. naaimachine f 50,-
div. lijsten f 5,-
ant. boenwas f 5,-

Frankenstraat 205, Maastricht
Tel. 3622814

Do. van 18 - 20 uur. Za. 10 - 12 uur.

TABAKSSPECIALZAAK TON ROUWENHORST

(daar steek je wat van op!)

HÉT
STAATSLATENADRES
voor W.V.V. + omstreken

Frankenstr. 118 - Maastricht - Tel. 3621144

Mooier wonen met ADO „Gouden Draad”

Vitrage- en overgordijnstoffen onovertroffen in Kwaliteit, Verscheidenheid en Creativiteit. Overtuig u bij uw woninginrichter!

André van Vught
Woninginrichting projectinrichting zonnering natuuren

Brusselse Poort 44

6216 CG Maastricht

Tel. 043 - 354 05 01

